雲埠新聞

二屆籃球將開賽

各隊賽前友誼賽定本星期日舉行

籃聯定期下月六日召開全體大會

（羅金易稿）參加第二屆籃聯球，自截止報名後，共有十一隊：恩青，海鋒，洪門，工力，飛犬，雲青，滙輪，青聯，禺山，漢升和新組勁隊華堅。比第一屆少了兩隊，（頂好，野貓以及岡州沒有參加），可是照報名單來看，此屆的球隊數雖然是少了，但每隊的實力却比去屆爲佳，料比賽的場面更爲精彩劇烈。

茲將比賽地點，時間和球例，現定於十一月六日下午一時在曉士球場開會決定，希請籃聯全體職員和每隊各派代表兩名參加，共同商討一切。

據聯任主席梁偉銘君謂：於本月卅一日（星期日）先舉行賽前友誼賽，（友誼賽隊名，地點，時間，容日再行發表）。

附錄第二屆籃聯職員表

主席：梁偉銘　副　李　仁
書記：謝瑞琰
財政：何雅慈　楊　炳
宣傳：羅金易　洪少山
聯絡：區鏡棠　黃覺鐘
球場管理：謝　朗　鄭炯光
幹事　：馬子文　廖盛炤

清韻社本週末聯歡

（雲訊）此間清韻音樂社，自從上月肩承域埠達權總社金禧紀念演劇以來，各藝員忙於排練，月來頗覺繁冗，故對於本埠社務，絕未涉到，今趁工作完成之後，理宜舉行節令聯歡。現該社定於本月三十日（星期六）晚八時，在禮堂舉行冬季游藝聯歡大會，請該社員屆時踴躍參加，有茶點餉衆云。

中山先生百年紀念會館公佈紀慶辦法

（雲訊）本年十一月十二日，爲孫中山先生百年誕辰紀念，此一盛典，及海內外均經籌備，此間全加中華總會館，亦於去月組成「溫哥華各界僑胞慶祝孫中山先生百年誕辰紀念籌備委員會」，專責其事，決定慶祝辦法如下：

㊀定期於十一月十一日（星期四），（是日適逢世界和平紀念日，爲公共假期），下午二時至五時，假座華僑公立學校大禮堂，舉行慶祝大會，大會準備展覽中山先生一生事蹟，僑校學生表演，音樂社演奏，映七彩影片。同日下午六時，在竹林園公宴，席金三元，歡迎各界參加，赴宴者請到總會館及竹林園報名。

㊁編印特刊。
㊂定購紀念章三千枚。
㊃公開募捐經費。
㊄請各僑團於十一月十一及十二兩日懸旗慶祝云。

數千學生今日巡行

反對增加大學學費

（雲訊）學生爲了學費增加之事，今日在市中心區舉行示威巡行，藉以喚醒市民注意同情，及支持。

今日之學生巡行，包括卑詩大學，西門非莎大學，及雲市各學院學生約共數千人參加。

巡行隊伍，是由卑詩學生會領導，其他兩家大學學生會，雖然反對，但學生多參加卑詩大學的巡行。

整個加國的大學，亦將於今日舉行反對學校學費增加的巡行。

聖公會星期六義賣

（雲訊）本埠中華聖公會，定於十月三十日（星期六），由正午十二時至下午四時在該會奇化街六百卅大號堂址，內舉行每年一次的義賣會，由婦女部主持辦理，供應美味炒麵及茶茗，茶飯券每位五毛。并由各方人士捐贈各項家庭精巧縫織衣物，及餅糕糖菓食品，公開陳列，廉價義賣，將所得款項，撥歸慈善公益事業之用，歡迎各界及教友踴躍參加，共勵義舉。

法駐加大使談越戰

（雲訊）法國駐加國大使賴尚謂：越南是一個政治而非軍事問題，故此除非美國將他們的政策改變及集中於政治問題上，不然，美國在越南將難獲得勝利。他在此間謂：美國雖然在軍事上爲世界最强的一個國家，但亦不會在越南戰勝。

又謂　戰爭並非解決此問題的正確途徑，但當我們見到朋友遭遇困難時，我們不會批評之，而我們要等待事件的發展。

他指出，唯一解決越南問題是舉行自由投票，由越南人民自行解決。

又謂：倘若欲中洲獲得永久和平，則西方必須與中共有協議。

他相信中蘇共間的分裂越來越大，永難和解。

域埠禺山紀慶誌盛

鳴謝捐助定期選舉

捐紀念經費者：蘇雅林，徐耀壇，陳家駿，徐演良，甘煥松，甘燕雄，周伯昌，周柏章，徐秉阜每十元。

沈廣三，周梓松，周蔭棠，周少雄，周禮超，周烱球，周德基，周建興，董汝琮，曹添培，蘇啓垣，周衛晃，周廣雄，徐錫河，劉戊子，劉述堯，周貴剛，徐頌義，周接洪，徐鎭洲，馮德均，沈世才，周熾賢，曹巽才，周廣麟，周福新，愚尤漢每五元。周炳才大元，五元以下者甚多，恕未登載。

又訊：周接洪新婚捐該所經費二十元，雲埠蘇珣芬於八月新婚特來域埠晉美酒樓設宴款待親友，捐助該所經費二十元，統此致謝，該所定於十月十四日下午八時開全體會選舉下屆職員。

【續完】

濂溪寶誕紀念誌慶

（雲訊）全加愛蓮總公所，於月之廿四日午后一時，舉行恭祝周族始祖濂溪先生誕辰紀念，秉憲，瑞趙餽送鮮花，屆時少長咸集鬧熱異常，司儀瑞趙，行禮如儀後，少川獻花，秉憲恭讀祀祖文，請主席國棟宣佈開會意義，并闡述先賢愛蓮學說，可以風當世，勵末俗，演講常瑞，瑞趙，基南，同氣連枝，精誠團結，奮勇邁前，再由永年答謝，在雍穆一堂，掌聲熱烈中禮成，殿以鷄尾酒會，洵盛會也。

來件

星月爭輝

聲光社

「星月爭輝」是香港紅伶大會歌唱名片，故事一氣呵成，劇情高潮迭起，演技精彩絕倫，鬥做鬥唱，鬥腔，主演人芳艷芬，任劍輝，鄧碧雲，何非凡，林家聲，白雪仙等。

青年楊世傑，早年喪父，與母王氏相依，寄居於姨家，且年來生活費，慨賴世傑表妹李翠屏之父接濟，翠屏慕世傑英俊，而世傑對翠屏倔傲其驕傲，惟對梨園叔父關天任之女關美蘭成爲摯友。

王氏因世傑父生前借翠屏父之欵，無力償還，迫世傑與翠屏訂婚，後來美蘭與世傑設計，使世傑詐癲，翠屏果中計，遂履行退婚，世傑更得美蘭父之助，清還欠債，一雙有情，終成美眷。

該片定於十月廿一日（星期日）在達雲戲院放映。

雲埠洪門體育會通告

爲通告事：本會于十月十二日召開全體會員大會，議決通過，接納華區自由黨辦事處邀請本會于廿九日（星期五）下午四時半，派出醒獅參加歡迎首相皮遜到華區訪問。凡我會員務希依時同會服務爲盼。特此通告。

雲埠洪門體育會公啓

中華民國五十四年十月廿六日

今晚陰雨
明晨亦然
高溫度五五　低溫度四五

華新書局

雲高學

命相談奇　眞人眞事　不可思議
一至十集每集七毛五　齊東野著

世界性生活四冊白衣著四元零五
子夏山歷奇重愁俊人著二元七五
性慾誌異二冊觀齋主著三元六
四個夏天九毫　離情九毫梓人著
職業情人　俊人著　一元一毫
中國同性戀秘史式冊齋主二元七
男女性事新知百衣著　壹元壹五
慾海異聞錄觀齋主著　二元零五
變態性生活觀齋主著　二元零五
慾海奇女子　王孫著　一元六毫
古代採補術奇觀齋主著一元三五
應召女郎　王孫著　一元八毫
中國性藝術　觀齋主著　五毫
天堂皇像　俊人著　一元九毫
心弦集　黃卓明著　九毫
污流　俊人著　二元一毫
無集的玫瑰　依蘭著　一元三九
垂死天鵝　依蘭著　一元叁毛五
亂世文章　朱子家著壹元一毫五
英文太極拳陳炎林著精庄四元五

孤雲傲霧江湖客著　十四冊七元
金鵰龍紋廿六冊柳殘陽著十三元
簫聲劍影武林卅冊金盞著十元九毫
劍嘯荒原雲中岳廿四冊　九元六
芙蓉旅十一冊諸葛青雲三元八五
巨靈掌十七冊倪匡著　五元九五
玉女英魂倪匡著廿六冊九元一毫
劍海情濤卅冊雲中岳著　十五元
至尊刀卅六冊歐陽生著十四元四
海角瑯機廿二冊秋夢痕著八元八
斷劍殘龍十八冊唐皇著　六元三毫
血路十八冊田歌著　六元三毫
紫心劍金庸著六冊　式元一
仙鶴神針全七十冊金童廿四元五
八駿飛車十豈冊唐皇著三元八五
銀劍飛龍金童著廿七冊九元四五
劍及飛倪匡著　廿冊　七元
鬼箭神棋倪匡著十一冊三元八五
黑女俠巧奪死光錢魏力香七毫五
林世榮虎鶴雙形拳術朱愚齋九毫

雙照樓詩詞稿

史迹選　陳孝威著

汪精衛遺著

元九著

爲甚麼失去大陸

二冊四元五元

Wah Sun Book Shop, 78 E. Pender St., Vancouver 4. B. C.

實事燕梳有限公司

伍澤濂　伍澤森　伍澤濂

所務專英秀賢雄澤濂

辦事處電話 MU. 2-5284

208 E. PENDER ST. VANCOUVER 4, B. C.

Success Realty Ltd. Real Estate & Insurance

夜間電話：伍澤濂 RE 3-5743　伍澤森 AL 3-3881　鍾天賜 876-4575　鄧賢福 HE 4-2219

凡購買或者評估本號或本隊請寫出，會出字樓文柏屋家住新有接日每號本

鍾天賜

代理燕樓

（本號每日接到有新住家屋梢文樓宇及各項生意出賣。請寫隨本號或電話詢問）

火燭。盜竊。搶劫。打鬼。汽車。燕梳。收費低廉。服務週到。歡迎惠顧。

新盤屋宇樓房應市

㊀任區商業樓。過去紀錄七年來未曾丟空過。每月收租約八百元。全價六萬九千五百元。問伍澤濂

㊁式間五千元可買間八組觀稻文。月息三白八十元。煖氣電火全部住客自給。近喜士定街。交通十分利便。西人業主急讓。詳情問鍾天賜

㊂近埠合法孖屋。兩間浴室。兩廚房。自動煖氣。一個部落抵巴士站。近學校。屋內全部裝新。開價萬二千九百元。有價講。請問伍澤森

㊃砂沙街。十五年新。一廳兩睡房。土庫建築有遊戲室。坐落潤大地段。接近學校與巴士。有車房。該屋異常潔淨。取價一萬二千九。伍澤森

㊄近埠幾年新孖屋。屋內外潔淨。每伙有五廳房。煖氣熱水各人自理。近學校巴士。取價二萬三千八百元。看過比較方知此孖屋抵買。問伍澤濂

㊅近域多利。大廳房觀住家屋三個睡房。內部翻新。新屋頂新水間新熱水爐。近學校交通。九千八百元開價。銀明可隨時充滿。問鍾大賜

㊆近埠平觀住家屋。土磚古墻身。自動熱水煖氣。內外全部翻新。全價一萬二千九百元。問伍澤濂

㊇北本汝比平屋一間。一廳兩睡房。西人業左。大廳鋪有地氈。適合小家庭小用。開價八千四百元。價錢銀明有商量。問伍澤森

㊈近山孖素街。三個睡房頂觀住家屋。內部全部翻新。廳及廚房十分華麗。新式自動煖氣。土庫有觀房。開價壹萬零七百元。問鍾天賜

㊉乃磨夾式街五大廳房住家屋。全土庫自動煖氣。近埠近交通。八千九百元開價。先交九百元每月充七十七元。等於租屋。好地點。問鍾天賜

㊉近埠雜貨店生意連實業。有寬大客廳及三睡房可供居住。合家庭主婦經營。每年除淨尚賺千餘元。樓業連生意只取九千元。先交三千。問伍澤濂

㊉九英畝大農場。接近二埠。全部已開墾種植。土地肥沃。水源充足。並有兩間大屋。年老急賣。貨車。犂田機等一並出讓。詳情請問伍澤森

㊉卑邊小鎭殖館。每日生意九十餘元。一切架撐新式。全價六千元。抵買到極。詳情請問伍澤濂

達雲戲院

【暨光電影社】

十月三十日（星期六）

（一）七彩銀合太子告狀　任劍輝　余麗珍

（二）鬼夜哭　南紅　謝賢

（三）秦淮世家　白燕　張瑛

十月卅一日（星期日）

首次放映全港紅伶大會歌唱巨片

（一）星月爭輝　芳艷芬　任劍輝

故事一氣呵成　劇情高潮迭起　演技精彩絕倫

（二）七彩蘭貞鬧嚴府　袁君麗　任劍輝

（三）

南洋商業銀行

（香港註冊）

香港外滙授權銀行　經營一切銀行業務

本行華僑服務部辦理

華僑滙欵——全國通滙　解欵迅速
華僑存欵——安全保密　息厚便利
香港解欵——隨收隨解　快捷妥當

接受華僑委託事項：

代辦華僑國內投資、存欵、購建華僑房屋
信託保管、代買樓宇、代收租項、代收欵項
協助尋訪親友、購辦寄出國外郵包貨件
其他各種業務委託洽詢事項均竭誠妥爲服務

代理香港中國保險公司人壽保險

總行
香港德輔道中一號A
NANYANG COMMERCIAL BANK, LTD.
1A, DES VOEUX ROAD. C., HONG KONG
電報掛號："NANYANGBANK"　電話：239101（十線）

返港過新年　空前大減價

機會難逢　幸勿錯過

總統船冬季期內「七五」折優待僑胞由三藩市至香港來回船票由五百七十六元加拿大幣起。優待期內由「三藩市」開航船期表如下：

總統船名　開航日期
克利夫蘭　十一月十八日　十二月三十日
維斯蘭　十二月二日　一月十三日
（抵設頭等）

如需賜顧請向各旅行社接洽或剪此告白向本公司函索即奉詳情及價目表

代理人：安均公司
QUON ON COMPANY LTD.
139 MAIN ST. VANCOUVER 4, B. C.　MU. 1-1025

AMERICAN PRESIDENT LINES

美國總統輪船公司

龔貞信花舖

電話：七三三五三〇四

KUNG CHING SUN 3024 W. BROADWAY (VANCOUVER 8, B.C.)

華民

盛大獻映

全部綾克發七彩

任劍輝　羅艷卿　李香琴　任冰兒　關海山　觀次伯　張醒非

聯合主演

看過如此曲折離奇的古裝片是你從未見過

1965 新片

大紅袍

全部十彩

皇娘繡贈大紅袍　宰好上朝面聖君　抬棺入覲作屍諫　都察院內打奸臣

任劍輝　飾海瑞　十罪奏殿當

觀次伯　飾殿當　火海葬黎民

聯好戲　英雄淚

食在雲高華

不能求求其其是是但但

鳳城美点味道斤両最要講究

粥粉麵飯

謂予不信請問千萬顧客一

雲埠秘書贊路蔡根遂根旋立正

B. C. ROYAL CAFE
119 East Pender St.,
Vancouver 4, B C.
Phone: 681-3953